



San Antonio Independent School District

141 Lavaca Street • San Antonio, TX 78210 • (210) 554-2200 • www.saisd.net

June 23, 2020

Dear Parents/Guardians:

As we prepare for the start of school, there are many critical decisions to be made about what school will look like. Recently, we surveyed parents and staff about possible revisions to our 2020-2021 instructional calendar, and we have made a decision on that.

Last night, the San Antonio ISD Board of Trustees approved a revised instructional calendar for the upcoming school year, which includes 15 additional days as a contingency for COVID-19 outbreaks. The modifications in the newly approved calendar include a week of intersession immediately before or after the originally scheduled Thanksgiving, Winter and Spring Breaks.

An intersessional calendar provides additional days that can be used for students to make up for missed days due to a COVID outbreak, and could also be used for those students needing additional support for remediation.

During intersession breaks, educators who volunteer for the assignment would be paid to provide instruction and remediation for identified students to prevent regression as a result of COVID-19 school closures.

The added days of intersession will occur during the following weeks:

- Nov. 16-20
- Jan. 4-8
- March 15-19

Thank you to those who participated in our Parent Survey. Based on your feedback, we learned that the majority of parents favored an intersessional calendar. The calendar includes the same number of regular school instruction days, with the first day of school remaining August 10 and the last day of school for students being June 18.

The District will not be closed during these intersessions. The additional breaks are for students, those teachers who will not be providing instruction, and other employees who would not normally be working through June.

Planning continues for Fall start

In July, we will be offering additional opportunities to get your feedback on the details of what school and instruction will look like. We expect to send out a link to a parent survey by the end of this week.

BOARD OF TRUSTEES

Patti Radle, President	Debra Guerrero, Secretary	Steve Lecholop, Trustee	Alicia Perry, Trustee
Arthur V. Valdez, Vice President	Ed Garza, Trustee	Christina Martinez, Trustee	Pedro Martinez, Superintendent

It is the policy of San Antonio ISD not to discriminate on the basis of race, color, religion, national origin, age, sex, gender identity, gender expression, sexual orientation or disability in its vocational programs, services or activities as required by Title VI of the Civil Rights Act of 1964, as amended; Title IX of the Education Amendments of 1972; Section 504 of the Rehabilitation Act of 1973, as amended, and SAISD's board policies DIA, FFH, and FFI.

Based on input so far from staff and parents, we have developed instructional models that include face-to-face, hybrid (a combination of face-to-face and online instruction), and fully online instruction to accommodate various stages of school closure. We want to provide options to our families to meet their needs.

Safety is a critical component of each plan, with protocols being developed within a framework of hygiene, physical distancing and other public health considerations. We will follow the guidance of the METRO Health department and CDC, including the use of masks and other measures.

We also are talking with our partners about the possibility of offering additional low-cost after-school child care for families during the school year to accommodate the adjusted schedules. More details to come as this hopefully develops.

We are looking forward to safely welcoming back our students.

Sincerely,
Pedro



San Antonio Independent School District

141 Lavaca Street • San Antonio, TX 78210 • (210) 554-2200 • www.saisd.net

23 de junio de 2020

Estimados padres/tutores:

A medida que nos preparamos para el comienzo de las clases, hay muchas decisiones cruciales que se deben tomar sobre cómo será la escuela. Hace poco encuestamos a los padres y al personal sobre ajustes posibles a nuestro calendario escolar 2020-2021, y hemos tomado una decisión sobre eso.

Anoche, el Consejo Directivo de San Antonio ISD aprobó el calendario escolar ajustado para el año escolar entrante, el cual incluye 15 días adicionales como contingencia en caso de brotes de COVID-19. Las modificaciones en el nuevo calendario aprobado incluyen una semana de receso académico justo antes o después las vacaciones originales programadas de Acción de Gracias, de invierno y de la primavera.

Un calendario con recesos académicos proporciona días adicionales que los estudiantes pueden usar para compensar por días que faltaron debido a un brote de COVID, y también podrían usarse para aquellos estudiantes que necesiten apoyo adicional por medio de cursos de recuperación.

Durante los periodos de receso académico, se les pagará a los educadores que se ofrecen para ayudar durante la asignación para proporcionar instrucción y recuperación para estudiantes identificados a fin de prevenir la regresión como resultado de cierres escolares de COVID-19.

Los días adicionales de receso académico ocurrirán durante las semanas a continuación:

- 16 al 20 de noviembre
- 4 al 8 de enero
- 15 al 19 de marzo

Gracias a todos quienes participaron en nuestra Encuesta para padres. En base a sus comentarios, aprendimos que la mayoría de los padres preferían un calendario con recesos académicos. El calendario incluye el mismo número de días escolares regulares. El primer día de clases seguiría siendo el 10 de agosto y el último día de clase para los estudiantes sería el 18 de junio.

El Distrito no estará cerrado durante estos recesos. Los recesos académicos adicionales son para estudiantes, aquellos maestros quienes no estarán enseñando y otros empleados que normalmente no trabajarían todo el mes de junio.

BOARD OF TRUSTEES

Patti Radle, President	Debra Guerrero, Secretary	Steve Lecholop, Trustee	Alicia Perry, Trustee
Arthur V. Valdez, Vice President	Ed Garza, Trustee	Christina Martinez, Trustee	Pedro Martinez, Superintendent

It is the policy of San Antonio ISD not to discriminate on the basis of race, color, religion, national origin, age, sex, gender identity, gender expression, sexual orientation or disability in its vocational programs, services or activities as required by Title VI of the Civil Rights Act of 1964, as amended; Title IX of the Education Amendments of 1972; Section 504 of the Rehabilitation Act of 1973, as amended, and SAISD's board policies DIA, FFH, and FFI.

Continúa la planificación para el otoño

En julio comenzaremos a ofrecer oportunidades adicionales para obtener su opinión en cuanto a los detalles de cómo serán las clases y la instrucción. Esperamos enviar un enlace a una encuesta para padres a fines de esta semana.

En base a la retroalimentación que hemos recibido hasta ahora por parte del personal y los padres, hemos desarrollado modelos de instrucción que incluyen instrucción en persona, híbrida (una combinación de instrucción en persona y en línea) y completamente en línea para adaptarse a varias etapas de cierres escolares. Queremos ofrecerles opciones a nuestras familias y satisfacer sus necesidades.

La seguridad es un componente fundamental de cada plan, y los protocolos se están desarrollando dentro de un marco de higiene, distanciamiento físico y otras consideraciones de salud pública. Seguiremos la dirección del Departamento de METRO Health y la CDC, incluso el uso de mascarillas y otras medidas.

También estamos en pláticas con nuestros socios sobre la posibilidad de ofrecer cuidado infantil adicional de bajo costo después de clases para las familias durante el año escolar a fin de adaptarse a los horarios ajustados. Proporcionaremos más detalles a medida que esto progrese.

Estamos entusiasmados de darles la bienvenida a nuestros estudiantes de forma segura.

Atentamente,
Pedro